



THÔNG BÁO CHO CỬ TRI NGÀY HẠN CHÓT ĐỀ TRÌNH BIỆN LUẬN ỦNG HỘ HOẶC CHỐNG LẠI DỰ LUẬT THÀNH PHỐ CHO LỤC SỰ THÀNH PHỐ

ĐÂY LÀ THÔNG BÁO CHO BIẾT rằng Cuộc Bầu Cử Sơ Bộ Toàn Tiểu Bang sẽ được tổ chức tại Thành Phố Carlsbad vào ngày 7 tháng Sáu, năm 2022, tại đó dự luật sau đây sẽ được đệ trình đến các cử tri:

LỤC SỰ THÀNH PHỐ ĐƯỢC BỔ NHIỆM	
Văn phòng Lục Sự Thành Phố có cần được bổ nhiệm không?	Có
	Không

ĐÂY CŨNG LÀ THÔNG BÁO CHO BIẾT rằng theo Điều 4, Chương 3, Phần 9 của Bộ Luật Bầu Cử Tiểu Bang California, cơ quan lập pháp của Thành Phố, hoặc bất kỳ thành viên hoặc các thành viên nào trong cơ quan đó được cơ quan đó ủy quyền, hoặc bất kỳ cá nhân cử tri nào hoặc hiệp hội công dân có thiện ý, hoặc bất kỳ sự kết hợp nào của các cử tri và các hiệp hội, có thể đệ trình biện luận bằng văn bản, dài không quá 300 từ, kèm theo (các) tên viết chữ in, và (các) chữ ký của (các) tác giả đệ trình biện luận, hoặc nếu đại diện cho tổ chức đệ trình thì là tên của tổ chức và tên viết in và chữ ký của ít nhất một trong số những viên chức chính là tác giả biện luận ủng hộ hoặc chống lại dự luật Thành Phố.

THÔNG BÁO CŨNG CHO BIẾT rằng, dựa trên thời gian cần thiết hợp lý để chuẩn bị và in các biện luận và các lá phiếu mẫu cho bầu cử, Lục Sự Thành Phố đã ấn định **ngày 17 tháng Ba năm 2022, buổi trưa**, là ngày mà sau đó không thể đệ trình biện luận nào ủng hộ hoặc chống lại (các) dự luật Thành Phố cho lục sự để in và phân phối cho các cử tri như theo quy định tại Điều 4. Các biện luận phải được đệ trình cho Văn Phòng Lục Sự Thành Phố, kèm theo (các) tên viết chữ in và (các) chữ ký của (các) tác giả đệ trình biện luận, hoặc nếu đại diện cho tổ chức đệ trình thì là tên của tổ chức và tên viết chữ in và chữ ký của ít nhất một trong số những viên chức chính là tác giả biện luận tại Tòa Thị Chánh Carlsbad, Văn Phòng Lục Sự Thành Phố, 1200 Carlsbad Village Drive, Carlsbad, California. Có thể thay đổi hoặc rút lại các biện luận cho đến và trong ngày do Lục Sự Thành Phố đã ấn định.

THÔNG BÁO CŨNG CHO BIẾT rằng Hội Đồng Thành Phố đã quyết định rằng các biện luận bác bỏ, không được quá 250 từ, do các tác giả của biện luận chống lại trực tiếp đệ trình, có thể nộp cho Văn Phòng Lục Sự Thành Phố, kèm theo (các) tên viết chữ in và (các) chữ ký của (những) người đệ trình biện luận, hoặc nếu đại diện cho tổ chức đệ trình thì là tên của tổ chức và tên viết chữ in và chữ ký của ít nhất một trong số những viên chức chính, tại Tòa Thị Chánh Carlsbad, 1200 Carlsbad Village Drive, Carlsbad, California. Lục Sự Thành Phố đã ấn định **ngày 22 tháng Ba năm 2022, buổi trưa**, là ngày mà sau đó không thể đệ trình biện luận bác bỏ nào đối với dự luật Thành Phố.

THÔNG BÁO CŨNG CHO BIẾT rằng bất kỳ sắc lệnh, phân tích khách quan, hoặc biện luận trực tiếp nào đệ trình theo thẩm quyền của bộ luật bầu cử sẽ sẵn sàng để công chúng xem xét tại văn phòng lục sự không dưới 10 ngày theo lịch kể từ hạn chót đệ trình biện luận và phân tích. Bất kỳ biện luận bác bỏ nào đệ trình theo thẩm quyền của bộ luật bầu cử sẽ sẵn sàng để công chúng xem xét tại văn phòng lục sự không dưới 10 ngày theo lịch kể từ hạn chót đệ trình biện luận bác bỏ.

Faviola Medina

Faviola Medina, CMC

Quản Lý Dịch Vụ Lục Sự Thành Phố

Ngày: 10 Tháng Ba, 2022